

Journée d'étude : **Les défis du travail de terrain en Afrique et au Moyen-Orient**

English follows.

Organisateurs : Centre d'études et de recherches inter. de l'Université de Montréal ([CÉRIUM](#)) et Équipe de recherche sur le Politique et le Religieux en Afrique et au Moyen-Orient ([PRAM](#)).

Date : Mercredi 1er novembre 2023.

Lieu : Université de Montréal — Salle 6420 (6^{ème} étage) — 3744 rue Jean Brillant.

Le CÉRIUM et l'équipe de recherche PRAM sont ravis de vous accueillir pour une journée d'étude dédiée à l'exploration des défis que rencontrent les chercheurs dans le cadre de la recherche qualitative en sciences sociales, spécifiquement dans des contextes difficiles tels que l'Afrique et le Moyen-Orient. Ces difficultés peuvent être liées à la nature autoritaire des régions étudiées ou à des environnements de conflits. La journée sera l'occasion de se poser les questions suivantes :

1. Quels sont les défis majeurs rencontrés par les chercheurs lors de recherches qualitatives en sciences sociales dans des contextes difficiles en Afrique et au Moyen-Orient ?
2. Ces défis sont-ils spécifiques à ces régions ou font-ils écho à des problématiques plus larges associées au travail de terrain dans des contextes autoritaires ou conflictuels ?
3. Comment ces défis ont-ils évolué ? Sont-ils les mêmes qu'il y a plusieurs années ou sont-ils liés à l'évolution du contexte politique et social international contemporain ?
4. Quelles sont les solutions collectives envisageables pour surmonter les défis identifiés, basées sur des expériences de terrain concrètes en Afrique et au Moyen-Orient ?

Notre objectif sera de stimuler une réflexion collective sur ces questions, en s'appuyant sur l'expérience de chercheurs spécialisés dans l'étude de l'Afrique et du Moyen-Orient. La journée réunira des membres du CÉRIUM, de l'équipe de recherche PRAM, ainsi que d'autres personnes travaillant sur ces questions.

Nous vous invitons à élaborer une présentation **d'environ 7-8 minutes** (qui sera suivie d'une période de questions/discussion d'également **7-8 minutes environ**). Les contributions présentées durant cette journée jetteront les bases de ce qui pourrait ultimement devenir un numéro spécial ou un ouvrage collectif sur la question. La finalité de ce projet sera déterminée collectivement en fonction des objectifs professionnels de chacun.

Grands thèmes :

Dans la lignée de travaux pionniers (Sriram et al. 2009; Kapiszewski, MacLean, et Read 2015; Clark et Cavatorta 2018; Berit et Morten 2020) votre présentation pourrait s'intéresser à des défis spécifiques liés au terrain tels que, de manière non exhaustive, les défis logistiques (l'insuffisance des infrastructures, l'accès à Internet, les contraintes de transport, etc.), politiques et réglementaires (la gestion des autorisations officielles, la surveillance gouvernementale, la censure, la corruption, etc.), ou encore psychologiques (la gestion du stress, de l'anxiété, et de la peur, etc.).

Également dans la continuité de travaux antérieurs (Lee et Renzetti 1990; Dresch, James, et Parkin 2000; Boumaza et Campana 2007; Sriram et al. 2009; Ortvals et Rincker 2009; Fujii 2010; Bush et Duggan 2013; Fujii 2015; Ayimpam et Bouju 2015; Cronin-Furman et Lake 2018; Clark et Cavatorta 2018; Baaz et Utas 2019; Roll et Swenson 2019; Shesterinina 2019; Berit et Morten 2020; Marzo et Gomez-Perez 2020), votre présentation pourrait porter sur des aspects épistémologiques et/ou éthiques plus larges, tels que, encore une fois de façon non exhaustive, la manière dont les chercheurs naviguent les identités et normes locales en contextes difficiles, les questions relatives au compromis entre profondeur de l'analyse et sécurité des participants et des chercheurs, la question de la véracité des propos rapportés par des acteurs soumis à des contraintes fortes, la gestion du soudain et de l'inattendu, le rapport aux intermédiaires, notamment leur identité et leur sécurité, ou encore les questions relatives à l'intégration des nouvelles technologies dans l'étude, notamment les avantages, risques et potentiels biais associés. etc.

Veuillez noter que les thèmes sont flexibles et que des questions transversales peuvent être abordées. Nous vous encourageons à nourrir votre réflexion d'expériences personnelles.

Workshop: Challenges of Fieldwork in Africa and the Middle East

Organizers: Centre d'études et de recherches inter. de l'Université de Montréal ([CÉRIUM](#)) and équipe de recherche sur le Politique et le Religieux en Afrique et au Moyen-Orient ([PRAM](#)).

Date: Wednesday, November 1, 2023.

Location: Université de Montréal — Room 6420 (6th floor) — 3744 rue Jean Brillant.

The CÉRIUM and the PRAM are delighted to welcome you to a workshop dedicated to exploring the challenges researchers encounter in qualitative research, specifically in challenging environments such as Africa and the Middle East. These difficulties can be related to the authoritarian nature of the regions or conflict contexts. The day will be an opportunity to address the following questions:

1. What are the significant challenges researchers face during qualitative social science research in Africa and the Middle East?
2. Are these challenges specific to these regions, or do they echo broader issues associated with fieldwork in authoritarian or conflictual contexts?
3. How have these challenges evolved? Are they the same as several years ago, or are they related to the evolution of the contemporary international political and social context?
4. What collective solutions can overcome the identified challenges based on concrete field experiences in Africa and the Middle East?

Our goal will be to stimulate collective reflection on these issues, drawing on the experience of various researchers specializing in studying Africa and the Middle East. The day will bring together researchers from CÉRIUM, the PRAM, and others working on these issues.

We invite you to prepare a presentation of **approximately 7–8 minutes** for the day (which will be followed by a question/discussion period of also **around 7–8 minutes**). The contributions presented during this day could lay the groundwork for what could ultimately become a special issue or an edited volume. The outcome of this project will be determined collectively based on the professional objectives of each participant.

Main themes:

Building on pioneering work (Sriram et al. 2009; Kapiszewski, MacLean, and Read 2015; Clark and Cavatorta 2018; Berit and Morten 2020), your presentation could focus on specific field-related challenges, including but not limited to, logistical challenges (infrastructure inadequacies, internet access, transportation constraints, etc.), political and regulatory issues (management of official permits, surveillance, censorship, corruption, etc.), or psychological aspects (managing stress, anxiety, and fear, etc.).

Also, in line with previous works (Lee and Renzetti 1990; Dresch, James, and Parkin 2000; Boumaza and Campana 2007; Sriram et al. 2009; Orbals and Rincker 2009; Fujii 2010; Bush and Duggan 2013; Fujii 2015; Ayimpam and Bouju 2015; Cronin-Furman and Lake 2018; Clark and Cavatorta 2018; Baaz and Utas 2019; Roll and Swenson 2019; Shesterinina 2019; Berit and Morten 2020; Marzo and Gomez-Perez 2020), your presentation might address broader epistemological and/or ethical aspects, such as, but not exclusively, how researchers navigate local identities and norms in challenging contexts, questions related to the balance between in-depth analysis and the safety of participants and researchers, the truthfulness of statements made by actors under strong constraints, managing the unexpected, relationships with intermediaries, particularly their identity and security, or questions regarding the integration of new technologies in studies, especially the advantages, risks, and potential biases associated, etc.

Please note that the themes are flexible and cross-cutting issues can be addressed. We encourage you to enrich your reflection with personal experiences.

Programme / Program:

8 h 30 - 9 h : Accueil des participants / Participant Arrival
9 h - 9 h 15 : Mot de bienvenue / Welcome Address
9 h 15 - 10 h 15 : Panel 1 — Quand les institutions façonnent la recherche qualitative / When institutions shape qualitative research Présidente / Chair : Marie-Joëlle Zahar Un terrain de recherche en Arabie Saoudite: surveillance et répression Philippe Thalmann, <i>Cambridge University</i> Reflections on reproductions of colonial knowledge hierarchies in field research Khaoula Bengezi, <i>York University</i> Les comités éthiques et la recherche de terrain dans l'université néo-libérale Francesco Cavatorta, <i>Université Laval</i> Affiliations institutionnelles : avantages et inconvénients sur le terrain Moritz Schmoll, <i>Université Mohammed VI Polytechnique</i>
10 h 15 - 10 h 45 : Pause-café / Coffee Break
10 h 45 - 12 h 00 : Panel 2 — Quand l'identité des enquêtés façonne la recherche qualitative / When respondents' identities shape qualitative research Président / Chair : Adib Bencherif Agency without feminism: the tribulations of field research with Salafî women Laurence Deschamps-Laporte, <i>Université de Montréal</i> Ethnography in war: challenges and dilemmas Toni Rouhana, <i>University of York</i> "Research relationalities": A feminist framework of thought and practice in field research Laila Mourad, <i>York University</i> Beyond Orientalism? Negotiating epistemological encounters Massimo Ramaioli, <i>Université Al Akhawayn</i> Enquêter sur Ennahdha en Tunisie : les défis d'un terrain difficile Maryam Ben Salem, <i>Université de Sousse</i>

12 h 00 - 13 h 00 : Dîner / Lunch

13 h 00 - 14 h 00 : Panel 3.1 — Quand l'identité des enquêteurs façonne la recherche qualitative
/ When researchers' identities shape qualitative research

Président / Chair : Francesco Cavatorta

On the challenges of being an insider
Rola El-Husseini, *Lund University*

La recherche de terrain en contexte autoritaire : Défis et opportunités
Jean Lachapelle, *Université de Montréal*

Expériences sur un terrain d'enquête nouveau : une outsider en Afrique centrale
Muriel Gomez-Perez, *Université Laval*

La figure de l'intermédiaire (broker) au Sahel et Sahara
Adib Bencherif, *Université de Sherbrooke*

14 h 00 - 14 h 30 : Pause-café / Coffee Break

14 h 30 - 15 h 30 : Panel 3.2 — Quand l'identité des enquêteurs façonne la recherche qualitative
/ When researchers' identities shape qualitative research

Président / Chair : Francesco Cavatorta

Ethnographie et émotions : le regard de la science politique
Marie-Joëlle Zahar, *Université de Montréal*

Stratégies et techniques des entretiens semi-directifs en Afrique et au Moyen-Orient
Pietro Marzo, *Université TÉLUQ*

The challenges of researching gender politics in the Middle East and North Africa
Nermin Allam, *Rutgers University*

Décoloniser le travail de terrain
Hiba Zerrougui, *McGill University*

15 h 30 - 16 h 00 : Conclusion par une discussion collective sur la poursuite d'un éventuel projet
en commun / Conclusion with a group discussion on the possibility of initiating a joint project

Vous êtes chaleureusement invités à poursuivre la discussion autour d'un verre au [Pub McCarold](#)
/ You are warmly invited to continue the discussion over a drink at [McCarold's Pub](#).

Références non exhaustives / Non-exhaustive references:

- Ayimpam, Sylvie, et Jacky Bouju. 2015. « Objets tabous, sujets sensibles, lieux dangereux ». *Civilisations. Revue internationale d'anthropologie et de sciences humaines*, n° 64: 11-20. <https://doi.org/10.4000/civilisations.3803>.
- Baaz, Maria Eriksson, et Mats Utas. 2019. « Exploring the Backstage: Methodological and Ethical Issues Surrounding the Role of Research Brokers in Insecure Zones ». *Civil Wars* 21 (2): 157-78. <https://doi.org/10.1080/13698249.2019.1656357>.
- Berit, Blieseemann de Guevara, et Bøås Morten. 2020. *Doing Fieldwork in Areas of International Intervention: A Guide to Research in Violent and Closed Contexts*. Bristol University Press.
- Boumaza, Magali, et Aurélie Campana. 2007. « Enquêter en milieu « difficile » Introduction ». *Revue française de science politique* 57 (1): 5-25.
- Bush, Kenneth, et Colleen Duggan. 2013. « Evaluation in Conflict Zones: Methodological and Ethical Challenges ». *Journal of Peacebuilding & Development* 8 (2): 5-25. <https://doi.org/10.1080/15423166.2013.812891>.
- Clark, Janine A., et Francesco Cavatorta. 2018. *Political Science Research in the Middle East and North Africa: Methodological and Ethical Challenges*. Oxford University Press.
- Cronin-Furman, Kate, et Milli Lake. 2018. « Ethics Abroad: Fieldwork in Fragile and Violent Contexts ». *PS: Political Science & Politics* 51 (3): 607-14. <https://doi.org/doi:10.1017/S1049096518000379>.
- Dresch, Paul, Wendy James, et David J. Parkin. 2000. *Anthropologists in a Wider World: Essays on Field Research*. Berghahn Books.
- Fujii, Lee Ann. 2010. « Shades of Truth and Lies: Interpreting Testimonies of War and Violence ». *Journal of Peace Research* 47 (2): 231-41. <https://doi.org/10.1177/0022343309353097>.
- . 2015. « Five Stories of Accidental Ethnography: Turning Unplanned Moments in the Field into Data ». *Qualitative Research* 15 (4): 525-39. <https://doi.org/10.1177/1468794114548945>.
- Kapiszewski, Diana, Lauren M MacLean, et Benjamin L Read. 2015. *Field Research in Political Science: Practices and Principles*. Cambridge: Cambridge University Press.
- Lee, Raymond M, et Claire M Renzetti. 1990. « The Problems of Researching Sensitive Topics: An Overview and Introduction ». *American Behavioral Scientist* 33 (5): 510-28.
- Marzo, Pietro, et Muriel Gomez-Perez. 2020. « Faire du terrain au Moyen-Orient et en Afrique : stratégies d'approche et défis de positionnement du chercheur ». *Recherches qualitatives* 39 (1): 1-20. <https://doi.org/10.7202/1070013ar>.

Ortbals, Candice D, et Meg E Rincker. 2009. « Fieldwork, identities, and intersectionality: Negotiating gender, race, class, religion, nationality, and age in the research field abroad: Editors' introduction ». *PS: Political Science & Politics* 42 (2): 287-90.

Roll, Kate, et Geoffrey Swenson. 2019. « Fieldwork After Conflict: Contextualising the Challenges of Access and Data Quality ». *Disasters* 43 (2): 240-60. <https://doi.org/10.1111/disa.12321>.

Shesterinina, Anastasia. 2019. « Ethics, Empathy, and Fear in Research on Violent Conflict ». *Journal of Peace Research* 56 (2): 190-202. <https://doi.org/10.1177/0022343318783246>.

Sriram, Chandra Lekha, John C King, Julie A Mertus, Olga Martin-Ortega, et Johanna Herman. 2009. *Surviving Field Research: Working in Violent and Difficult Situations*. Routledge.

Le site suivant référence également un grand nombre de publications pertinentes sur le travail de terrain en contexte difficile / The following page also references relevant publications on fieldwork in challenging contexts: <https://advancingconflictresearch.com/resources-1>.